

## صحيفة بيانات السلامة

وفقاً لتنظيم ريتش (REACH) رقم 2006/1907 الصادر عن المفوضية الأوروبية

V-AIR FLOW REFILL- ICE COOL V-FLOW-ICE-EU

المنتج:

6

الإصدار:

### القسم 1: تحديد المادة/المزيج والشركة/المتعهد.

#### 1.1 رقم تعريف المنتج

V-AIR FLOW REFILL- ICE COOL V-FLOW-ICE-EU (4-tert-Butylcyclohexyl acetate يحتوي على:)

رقم تعريف المنتج:

VA-25-003-FLOW

مُعرّف آخر:

KN51-F0E0-P005-H05A

معرّف الصيغة الفريد (UFI):

1.2 استخدامات المادة ذات الصلة التي تم التعرف عليها أو المزيجات والاستخدامات التي يوصى بعدم استخدامها

معطر جو، للاستخدام المهني فقط

استخدامات المنتج:

الاستخدامات غير الموصى بها: استخدم المنتج للتطبيقات المقصودة فقط

#### 1.3 معلومات مُورد صحيفة بيانات السلامة

Vectair Systems Ltd

اسم الشركة:

Unit 3, Trident Centre, Armstrong Road, Basingstoke, Hampshire, RG24 8NU, UK

عنوان الشركة:

Product Development

جهة الاتصال:

prod-dev@vectairsystems.com

عنوان البريد الإلكتروني:

+44 (0) 1256 319500 (Office Hours 09:00 to 17:00)

هاتف الشركة:

Vectair Systems (Netherlands) B.V.

الشخص المسئول:

De Boelelaan 7, 7th Floor, 1083HJ Amsterdam, Netherlands

العنوان:

+31 208 025 280

الهاتف:

#### 1.4 رقم هاتف الطوارئ

INFOTRAC +1 800 535 5053 INTERNATIONAL +1 352 323 3500

هاتف الطوارئ:

### القسم 2: التعرف على المخاطر

#### 2.1 تصنيف المادة أو المزيج

التصنيف في ظل التوجيه (EC) رقم 2008/1272

التحسيس - الجلد من الفئة 1

مرتبة الخطر وفنته:

قد يسبب رد فعل حساسي في الجلد, H317,

#### 2.2 عناصر الملصق

التصنيف في ظل التوجيه (EC) رقم 2008/1272

تحذير

كلمة إشارة

قد يسبب رد فعل حساسي في الجلد, H317,

تصريح بالخطر

قد يسبب رد فعل حساسي. Linalyl acetate يحتوي على, EUH208,

معلومات تكميلية:

## صحيفة بيانات السلامة

وفقا لتنظيم ريتش (REACH) رقم 2006/1907 الصادر عن المفوضية الأوروبية

V-AIR FLOW REFILL- ICE COOL V-FLOW-ICE-EU

المنتج:

6

الإصدار:

ارتدِ قفازات واقية/حماية للعينين/حماية للوجه, P280  
في حال ملامسة الجلد: اغسل بالصابون والماء الوفيرين, P302/352  
في حال حدوث تهيج أو طفرة في الجلد: اطلب المشورة/الرعاية الطبية, P333/313  
ارم المحتويات/المستوعب في: موقع الرمي المُعتمد, P501

تصريح احترازي



المخططات المصورة

معرف الصيغة الفريد (UFI): KN51-F0E0-P005-H05A

2.3 المخاطر الأخرى

Linalyl acetate Sensitisers declared on a CLP  
Hazard Label:  
1.5000% Hydrocarbon Concentration %:

المخاطر الأخرى

القسم 3: التكوين/معلومات حول المكونات

3.2. المزيجات

يحتوي على:

حدود الاستنتاج المحددة، ومعاملات الضرب وتقديرات السمية الحادة ) (ATE	التصنيف في ظل التوجيه (EC) رقم 2008/1272	%	رقم التسجيل في ريتش ) (REACH) .	EC	CAS	الاسم
	Eye Irrit. 2;H319,-	1-<5%	01-2119886972-18-XXXX	203-305-9	105-53-3	Diethyl malonate
oral: ATE = 2490 mg/kg bw	Aquatic Chronic 3; H412,-	1-<5%	01-2119638272-42-XXXX	205-399-7	140-11-4	Benzyl acetate
oral: ATE = 3020 mg/kg bw	Skin Irrit. 2-Eye Irrit. 2- STOT SE 3;H315- H319-H336,-	1-<5%	01-2119457274-37-XXXX	242-362-4	18479-58-8	Dihydromyrcenol
oral: ATE = 3370 mg/kg bw	Skin Sens. 1B;H317,-	1-<5%	01-2119976286-24-XXXX	250-954-9	32210-23-4	4-tert-Butylcyclohexyl acetate
	Asp. Tox 1;H304,-	1-<5%		292-460-6	90622-58-5	C11-15-Isoalkanes
	Eye Irrit. 2;H319,-	1-<5%		202-888-7	100-79-8	1,3-Dioxolane-4- methanol, 2,2-dimethyl
	Skin Irrit. 2-Skin Sens. 1B;H315-H317,-	0.1-<1%	01-2119454789-19-XXXX	204-116-4	115-95-7	Linalyl acetate

مواد ذات تعرض محدود في أماكن العمل

لا ينطبق

## صحيفة بيانات السلامة

وفقاً لتنظيم ريتش (REACH) رقم 2006/1907 الصادر عن المفوضية الأوروبية

V-AIR FLOW REFILL- ICE COOL V-FLOW-ICE-EU

المنتج:

6

الإصدار:

المواد المسببة لاضطرابات الغدد الصماء وفقاً للائحة (الاتحاد الأوروبي) 2100/2017 أو لائحة (الاتحاد الأوروبي) 605/2018، أكبر من 0.1%:  
لا ينطبق

المواد المستمرة، والمتراكمة حيويًا والسامة أو المستمرة جدًا، والمتراكمة حيويًا جدًا، أكبر من 0.1%:  
لا ينطبق

### القسم 4: تدابير الإسعافات الأولية

#### 4.1 وصف تدابير الإسعافات الأولية

الاستنشاق: أخرج من موقع التعرّض إلى الهواء الطلق، واتركه يرتاح واطلب الرعاية الطبية.  
تعرّض العينين: اشطفه فوراً بالماء لمدة 15 دقيقة على الأقل. اتصل بالطبيب إذا استمرت الأعراض.  
تعرّض الجلد: في حال ملامسة الجلد: اغسل بالصابون والماء الوافرين.  
الابتلاع: تمشض بالماء واحصل على الرعاية الطبية.

#### 4.2 أهم الأعراض والآثار، الحادة والمتأخرة على حدٍ سواء

قد يسبب رد فعل حساسي في الجلد.

#### 4.3 الإشارة إلى أي رعاية طبية فورية وعلاجات خاصة ضرورية

لا شيء متوقعًا، انظر القسم 4.1 لمزيد من المعلومات.

### القسم 5: تدابير مكافحة الحرائق

#### 5.1 وسيلة الإطفاء

الوسيط المناسب: ثاني أكسيد الكربون، مادة كيميائية جافة، رغوة.

#### 5.2 المخاطر الخاصة الناتجة عن المادة أو المزيج

في حال اندلاع حريق، قد يتم تحريره: أحادي أكسيد الكربون، مركبات عضوية غير متعرّف عليها.

#### 5.3 نصيحة لرجال الإطفاء

في حال عدم وجود تهوية غير كافية، ارتد وقاية مناسبة للتنفس.

### القسم 6: تدابير التحرير العرّضي

#### 6.1 الاحتياطات الشخصية، ومعدات الحماية وإجراءات الطوارئ

تجنب الاستنشاق. تجنب ملامسته للجلد والعيّنين. انظر التدابير الوقائية في القسمين 7 و8.

#### 6.2 الاحتياطات البيئية

يُحفظ بعيدًا عن مجاري تصريف المياه، والأسطح والمياه الجوفية، والتربة.

## صحيفة بيانات السلامة

وفقاً لتنظيم ريتش (REACH) رقم 2006/1907 الصادر عن المفوضية الأوروبية

V-AIR FLOW REFILL- ICE COOL V-FLOW-ICE-EU

المنتج:

6

الإصدار:

### 6.3. طرق ومواد الاحتواء والتنظيف

أزل مصادر الاشتعال. وقر تهوية مناسبة. تجنب استنشاق البخار بإفراط. احتو الانسكاب فوراً باستخدام الرمل أو مسحوق خامل. ارمه وفقاً للتشريعات المحلية

### 6.4. مراجع للأقسام الأخرى

ارجع أيضاً إلى القسمين 8 و 13

## القسم 7: المناولة والتخزين

### 7.1. احتياطات للمناولة الآمنة

يُحفظ بعيداً عن الحرارة، والشرر، وألسنة اللهب والأسطح الساخنة. - ممنوع التدخين. استخدم معدات الحماية الشخصية كما هو مطلوب. يُستخدم وفقاً لممارسات النظافة التصنيعية والصناعية الجيدة. يُستخدم في المناطق ذات التهوية المناسبة. لا تَأْكُل أو تشرب أو تدخن عند استخدام هذا المنتج.

### 7.2. شروط التخزين الآمن، بما فيها أي تعارضات

يُخزّن في مكان ذي تهوية جيدة. أبقِ المستوعب مغلقاً بإحكام. احفظه مبرّداً. أرض/أوصل المستوعب وجهاز الاستلام. استخدم أجهزة كهربائية وأجهزة تهوية وإضاءة مضادة للانفجارات. استخدم فقط أدوات غير مُطلقة للشرر. اتخذ تدابير احترازية ضد عمليات التفريغ الثابتة.

### 7.3. الاستخدامات النهائية الخاصة

معطر جو، للاستخدام المهني فقط. يُستخدم وفقاً لممارسات النظافة التصنيعية والصناعية الجيدة.

## القسم 8: عمليات مراقبة التعرّض/الحماية الشخصية

### 8.1. معلمات المراقبة

حدود التعرّض القصوى في مكان العمل: لا ينطبق

### 8.2. مراقبة التعرّض

#### حماية العينين/الجلد

ارتد قفازات واقية/حماية للعينين/حماية للوجه

#### حماية الجهاز التنفسي

في ظل ظروف الاستخدام الطبيعية وحيث تتوفر التهوية الملائمة لتجنب تراكم البخار الزائد، يجب ألا تتطلب هذه المادة عمليات مراقبة هندسية خاصة. إلا أنه، وفي ظروف الاستخدام الكثير أو المطول أو درجات الحرارة المرتفعة أو غيرها من الظروف التي تزيد من التعرّض، يمكن استخدام عمليات المراقبة الهندسية التالية لتقليص تعرّض الموظفين: أ) زيادة التهوية في المنطقة بواسطة ادم تهوية. ب) يمكن للموظفين استخدام جهاز تنفس معتمد وذي قياس مناسب مُزوّد بخروطوشة بخار عضوية أو خرطوشات وفلاتر خاصة. ج) استخدام الأنظمة المغلقة لنقل هذه المادة أو معالجتها.

ارجع أيضاً إلى القسمين 2 و 7

## القسم 9: الخصائص الفيزيائية والكيميائية

### 9.1. معلومات حول الخصائص الفيزيائية والكيميائية الأساسية

صلب blue

الحالة المادية/اللون:

الخصائص

الرائحة:

غير مُحدد

مستوى الرائحة الأقصى:

غير مُحدد

نقطة الذوبان/نقطة التجمد:

> 100 °C

نقطة الغليان أو نقطة الغليان الأولية ونطاق الغليان:

## صحيفة بيانات السلامة

وفقاً لتنظيم ريتش (REACH) رقم 2006/1907 الصادر عن المفوضية الأوروبية

V-AIR FLOW REFILL- ICE COOL V-FLOW-ICE-EU

المنتج:

6

الإصدار:

غير مُحدد	القابلية للاشتعال:
غير مُحدد	حد الانفجار الأدنى والأعلى
> 100 °C	نقطة الوميض:
> 200 °C	حرارة الاشتعال التلقائي:
غير ذي صلة	حرارة التحلل:
غير مُحدد	الأس الهيدروجيني:
Substance/mixture is non-soluble (in water)	اللزوجة الحركية:
غير مُحدد	القابليات للذوبان:
غير مُحدد	معامل التقسيم: إن -أوكتانول / ماء (قيمة التسجيل):
غير مُحدد	ضغط البخار:
غير مُحدد	الكثافة و/أو الكثافة النسبية:
غير مُحدد	كثافة البخار النسبية:
غير مُحدد	خصائص الجسيمات:

لا شيء متوفرًا

9.2. معلومات أخرى

### القسم 10: الاستقرار والتفاعل

#### 10.1. القابلية للتفاعل

لا يشكل أي خطر تفاعل كبير، سواء بنفسه أو عند ملامسته الماء.

#### 10.2. الاستقرار الكيميائي

استقرار جيد في ظروف التخزين العادية.

#### 10.3. إمكانية ردود الفعل الخطيرة

غير متوقع في ظل ظروف الاستخدام العادية.

#### 10.4. الظروف الواجب تجنبها

تجنب درجات الحرارة القصوى.

#### 10.5. المواد غير المتوافقة

تجنب ملامسته للأحماض القوية أو المواد القلوية أو عوامل الأكسدة.

#### 10.6. منتجات التحلل الخطيرة

غير متوقع.

### القسم 11: معلومات حول السمية

#### 11.1. معلومات عن فئات المخاطر على النحو المحدد في لائحة الاتحاد الأوروبي رقم 2008/1272

لم يتم اختبار هذا المزيج كاملاً للتأثيرات الصحية. لقد تم حساب التأثيرات الصحية باستخدام الأساليب المحددة في التنظيم رقم 2008/1272 (المفوضية الأوروبية).

بناء على المعلومات المتاحة لم يتم استيفاء معايير التصنيف

سمية حادة

>5000

سمية حادة عن طريق الفم

لا ينطبق

سمية حادة عن طريق الجلد

غير متوفر

سمية حادة عن طريق الاستنشاق

## صحيفة بيانات السلامة

وفقاً لتنظيم ريتش (REACH) رقم 2006/1907 الصادر عن المفوضية الأوروبية

V-AIR FLOW REFILL- ICE COOL V-FLOW-ICE-EU

المنتج:

6

الإصدار:

بناء على المعلومات المتاحة لم يتم استيفاء معايير التصنيف  
بناء على المعلومات المتاحة لم يتم استيفاء معايير التصنيف  
التحسيس - الجلد من الفئة 1  
بناء على المعلومات المتاحة لم يتم استيفاء معايير التصنيف  
بناء على المعلومات المتاحة لم يتم استيفاء معايير التصنيف  
بناء على المعلومات المتاحة لم يتم استيفاء معايير التصنيف  
بناء على المعلومات المتاحة لم يتم استيفاء معايير التصنيف  
بناء على المعلومات المتاحة لم يتم استيفاء معايير التصنيف  
بناء على المعلومات المتاحة لم يتم استيفاء معايير التصنيف

حكة و تهيج الجلد  
تهيج / ضرر بالغ في العين  
حساسية في الجلد أو الجهاز التنفسي  
طفرة في الخلايا الجنسية  
السرطنة  
السمية ضد الانجابية  
التعرض الأحادي للسمية لبعض الأعضاء المستهدفة  
التعرض المتكرر للسمية لبعض الأعضاء المستهدفة  
خطر الاستنشاق

معلومات حول المكونات الخطيرة في المزيج

لا ينطبق

ارجع إلى القسمين 2 و3 لمزيد من المعلومات.

11.2. معلومات عن الأخطار الأخرى

لا ينطبق

### القسم 12: معلومات بيئية

- 12.1. السمية غير متوفر
- 12.2. الاستمرار والانحلال غير متوفر
- 12.3. إمكانية التراكم الحيوي غير متوفر
- 12.4. الانتقال في التربة غير متوفر
- 12.5. نتائج تقييمات اختبار المواد الكيميائية السامة المستمرة ذات المتراكمة حيويًا (PBT) والمواد الكيميائية السامة شديدة الاستمرار وشديدة التراكم الحيوي (vPvB) لا تستوفي هذه المادة معايير ريتش (REACH) حول اختبار المواد الكيميائية السامة المستمرة ذات المتراكمة حيويًا (PBT)/المواد الكيميائية السامة شديدة الاستمرار وشديدة التراكم الحيوي (vPvB)، الملحق 13.
- 12.6. خصائص اضطراب الغدد الصماء لا ينطبق
- 12.7. الآثار السلبية الأخرى غير متوفر

### القسم 13: اعتبارات الرمي

13.1. طرق معالجة النفايات

ارمه وفقاً للتشريعات المحلية. تجنب رميه في أنظمة التصريف وفي البيئة. يجب حمل المستوعبات الفارغة إلى موقع مناوله النفايات لإعادة تدويرها أو رميها

### القسم 14: معلومات خاصة بالنقل

14.1. الرقم الصادر عن الأمم المتحدة	14.2. اسم الشحن المناسب الصادر عن الأمم المتحدة	14.3. نوع/أنواع الخطر أثناء النقل	14.4. مجموعة التغليف
-	-	-	-
-	-	-	-

## صحيفة بيانات السلامة

وفقاً لتنظيم ريتش (REACH) رقم 2006/1907 الصادر عن المفوضية الأوروبية

V-AIR FLOW REFILL- ICE COOL V-FLOW-ICE-EU

المنتج:

6

الإصدار:

-	-	-	-	غير مُصنّف	النظم الدولية المتعلقة بالنقل الدولي للبضائع الخطرة (RID/ADR/ADN)
-	-	-	-	غير مُصنّف	الإرشادات الفنية لمنظمة الطيران المدني الدولية

غير خطير بيئياً للنقل.

14.5. المخاطر البيئية

لا شيء إضافياً

14.6. احتياطات خاصة للمستخدم

14.7. النقل بصورة غير المعبأة وفقاً للملحق الثاني من اتفاقية ماربول (MARPOL73/78) ورمز المواد الكيميائية غير المعبأة الدولي (IBC)

غير مُصنّف

### القسم 15: معلومات تنظيمية

15.1. تنظيمات السلامة والصحة والبيئة/التشريع الخاص بالمادة أو المزيج

SD-000039S

رقم ورقة بيانات سلامة المرجعي::

15.2. تقييم سلامة المواد الكيميائية

لم يتم إجراء تقييم سلامة المواد الكيميائية لهذا المنتج.

### القسم 16: معلومات أخرى

SS 1=50.00%

حدود نسبة التركيز المنوية:

SS 1=2.00

القيم الإجمالية الكسرية:

دليل المراجعات:

القسم 3: التكوين/معلومات حول المكونات

دليل الاختصارات:

المعنى	الاختصار
خطر للبيئة المائية - خطر طويل الأمد من الفئة 3	Aquatic Chronic 3
خطر التنشق من الفئة 1	Asp. Tox 1
ضرر في العينين/تهيج من الفئة 2	Eye Irrit. 2
قد يكون مميئاً في حال ابتلاعه ودخوله المجاري الهوائية.	H304
يسبب تهيجاً في الجلد.	H315
قد يسبب رد فعل حساسي في الجلد.	H317
يسبب تهيجاً خطيراً في العينين.	H319
قد يسبب الإغفاء أو الدوخة.	H336
ضار للحياة المائية مع آثار طويلة الأمد.	H412
تجنب تنفس البخار أو الغبار.	P261
اغسل اليدين وغيرها من الجلد الذي تمت ملامسته قبل المناولة.	P264
استخدمه فقط في الهواء الطلق أو في مناطق ذات تهوية جيدة.	P271
يجب عدم السماح بحمل ملابس العمل الملوثة خارج مكان العمل.	P272
تجنب تحريره في البيئة.	P273

## صحيفة بيانات السلامة

وفقاً لتنظيم ريتش (REACH) رقم 2006/1907 الصادر عن المفوضية الأوروبية

V-AIR FLOW REFILL- ICE COOL V-FLOW-ICE-EU

المنتج:

6

الإصدار:

ارتد قفازات واقية/حماية للعينين/حماية للوجه.	P280
في حال الابتلاع: اتصل فوراً بأحد مراكز التحكم بالتسمم أو الطبيب/الصيدلي.	P301/310
في حال ملامسة الجلد: اغسل بالصابون والماء الوفيرين.	P302/352
في حال الاستنشاق: أخرج الضحية إلى الهواء الطلق واتركها تترتاح في وضعية مريحة للتنفس.	P304/340
في حال دخوله في العينين: اشطف بحذر بالماء لدقائق عدة. انزع العدسات اللاصقة إذا وجدت وسهل القيام بذلك. واصل الشطف.	P305/351/338
اتصل بأحد مراكز التحكم بالتسمم أو الطبيب/الصيدلي إذا شعر بتوعك.	P312
لا تُحفز القيء.	P331
في حال حدوث تهيج في الجلد: اطلب المشورة/الرعاية الطبية.	P332/313
في حال حدوث تهيج أو طفرة في الجلد: اطلب المشورة/الرعاية الطبية.	P333/313
إذا استمر تهيج العينين: اطلب المشورة/الرعاية الطبية.	P337/313
اجلع الملابس الملوثة واغسلها قبل إعادة استعمالها.	P362
اغسل الملابس الملوثة قبل إعادة استعمالها.	P363
يُخزّن في مكان ذي تهوية جيدة. أبقِ المستوعب مغلقاً بإحكام. احفظه مبرداً.	P403/233/235
يُحفظ في مكان مَقْل.	P405
ارم المحتويات/المستوعب في: موقع الرمي المُعتمد.	P501
السُمّية الخاصة للعضو المستهدف (لتعرض الأحادي) من الفئة 3	STOT SE 3
تآكل في الجلد/تهيج من الفئة 2	Skin Irrit. 2
التحسس - الجلد من الفئة 1B	Skin Sens. 1B

هذه المعلومات في صحيفة بيانات السلامة هي على حد علمنا صحيحة ودقيقة ولكن كل البيانات، الإرشادات، التوصيات و/أو الاقتراحات غير مضمونة.